

# GAZET'A TRANSILVANIEI.

Redactiunea si Administratiunea:  
Brasovu, piati'a mare Nr. 22. — „Gazet'a" ese:

Joi'si Duminec'a.

Pretiul abonamentului:  
pe unu anu 10 fl., pe siesi luni 5 fl., pe trei luni  
3 fl. v. a. — Tieri esterne 12 fl. pe unu anu seu  
28. franci.

Anulu XLI.

Nr. 57.

Joi, 1 Augustu 20 Iuliu

1878.

## Anecsarea Bosniei si a Herzegovinei.

Brasovu, 31 Iuliu 1878.

Alaltaeri a trecutu antegard'a trupelor imperatesci austriace in present'a generalului-comandante Philippovici si a intregului statu majoru peste fruntarie de sudu ale monarhiei. Stindartul imperatescu a fostu plantat pe pamantul Bosniei.

Consummatum est! Or'a actiunei a batutu si pentru monarchia nostra. Eri se deliberá inca asupra ocupatiunei Bosniei si a Herzegovinei, astadi candu ea este unu faptu complinitu mai pote fi vorba numai de anecsarea acestor frumose provincii turcesci. Austro-Ungari'a a facutu unu pasu decisivu inainte, care pote se aiba urmari grave pentru ea si care in totu casulu va influintia poternicu asupra viitorului seu. Menirea monarhiei e din momentulu acest'a totu inainte pe calea spinosa, pe care a apucatu. Odata intrata in jocul oriental, nu se mai pote retrage, unu pasu inderetu ar' fi numai spre detrimentulu ei.

Noi amu datu mai de multe-ori espressiune acestei situatiuni, care impinge monarchia nostra cu potere magica spre Orientu, acuma vedem si pe guvernamentalii maghiari marturisandu pe facia ca marea actiune inceputa in demaneati'a de Luni va decide chiaru asupra esistentiei imperiului austro-ungaru. „Politica linistei si a contemplatiunei s'a finit. Ceea ce voim se pastram in Orientu, trebuie se aperam neincetatu. Trebuie se ne pregatim la conflicte, de cari in nici unu casu nu vomu remané scutiti. Peste puçinu vomu avé se ne luptam in contra aceloru poteri, cari prin inaintarea Austro-Ungariei in Orientu se voru vedé pericolitate in aspiratiunile si interesele loru" — esclama organulu comitelui Andrásy. Abia a trecutu antegard'a trupelor austriace peste riu Sav'a si auctorii ocupatiunei insusi se vedu cuprinsi de-o nespusa frica. Comitele Andrásy pare, ca se ingrozesce de propri'a creatiune a politicei sale, actiunea bosniaca pare a deveni fantom'a, care 'lu va urmari neincetatu, cumu istorisesce o romantia, ca ar' fi urmaritu unu omuletiu („homunculus") pe chemiculu acel'a, care avu nefericit a idea alu creá intr'o retorta.

Doue sunt fluctuationile politice, ce se combatu astadi in secretu la curtea de Vien'a, un'a slavofila, care tinde la uniunea tuturor giulilor sudslavice sub sceptrul casei habsburgice, alt'a unguresca, care cumu scimu voiesce se domuesca intr'o forma séu alta peste popórele slave, inse cu scopulu espressu de a paralisá uniunea, intarirea loru. Un'a din aceste directiuni va trebui se reiese in curéndu invingetória si va decide asupra viitorilor destine ale imperiului acest'a poliglotu. Ce va fi inse, déca ceea ce prea lesne se pote intemplá, va invinge politic'a slavofila?

Intr'adeveru, forte indreptatite sunt ingrigirile, ce tormenta pe acela, cari au ajutatú cá bolovanu se fia miscat din locu. Paditi cá se nu neruca cu sine in rostogalirea s'a, vedeti, cá marele procesu, ce s'a inceputu, se nu sguduie temeliele natiunei si a statului nostru — le striga acuma Andrásy si Tisza maghiarilor. Slavismulu bate la portile monarchiei dualistice, elu vrea se fia introdusu cá membru egalu indreptatit in conducea destinelor monarchiei; de departe se aréta deja couturile trialismului viitoru...

Proclamatiunea de mai la vale, care s'a imputit intre locuitorii Bosniei si ai Herzegovinei la intrarea trupelor austro-ungare da espressiune destulu de viua, estraordinarei importantie are actulu ocupatiunei. Nu suna óre cá o profetia ceea ce afirma proclamatiunea la finit, unde dice catra bosniaci: „Imperatulu si regele cunóse plangerile vostre si doresce binele vostru. Sub sceptrul seu poternicu locuiesc multe popóre laolata si fiecare vorbesce limb'a s'a. Elu domnesce peste aderintii multor religiuni, si fiecare marturisesc liberu credinti'a s'a.

aderintii multor religiuni si fiecare marturisesc liberu credinti'a s'a." — ?

Ocupatiunea Bosniei si a Herzegovinei, cari, dupa cumu se anuntia, voru formá de aci incolo numai o tiéra cu numele Bosni'a, pote ave urmari grave nu numai in intru, dér' si in afara, pote se nasca unu viitoru conflictu cu Itali'a, care e deja profuudu agitata in contra Austriei, si resbelul cu Russi'a. Ori-cum s'ar' intorce inse rót'a sortii, un'a potemu afirmá cu siguritate de acuma, ca actiunea, ce s'a inauguru alaltaeri, nu va fi favorabila celor ce tindu la asuprirea popórelor, nu va inaintá nicidcumu caus'a suprematistilor nationali.

## Proclamatiunea,

de care vorbiramu mai susu, suna asa:

Locutori ai Bosniei si ai Herzegovinei! Trupele imperatului Austriei si ale regelui Ungariei au de scopu a trece peste fruntarie tierei vostre. Ele nu venu cá inimici, spre a luá cu poterea in stapanire tiér'a acést'a, ele venu cá amici, spre a face finit uleloru, cari de unu siru de ani nelinistescu nu numai Bosni'a si Herzegovin'a, dér' si tierile marginasie din Austro - Ungari'a. Imperatulu si regele cu dorere a intielesu, ca resbelul civilu pustiesce tiér'a acést'a frumosá, ca locuitorii acelei tieri se resboescu intre sine, ca relatiunile de comerciu sunt intrerupte, turmele vostre sunt date prada hotiloru, campurile vostre stau nelucrate, si ca miseri'a domnesce prin orasie si sate. Mari si grele evenimente au facutu guvernului vostru impossibila restabilirea durabila a pacei si a concordiei, pe care se baséza bunastarea poporului. Imperatulu si regele nu a mai potutu fi indiferentu facia cu violentie si turburarile din apropierea provinciilor sale, nu a mai potutu privi cumu lips'a si miseri'a bateau la portile tierilor sale. Elu a atrasu atentiunea statelor europene asupra starei vostre si in consiliu popórelor s'a decisu cu unanimitate, că Austro-Ungari'a se ve redé pacea si prosperitatea, care v'a lipsit de atat'a timpu.

Maiestatea S'a Sultanulu dorindu binele vostru s'a aflatu indemnatu a ve incredintá scutului poternicului seu amicu a imperatului si regelui. Astfelui voru aparé trupele c. r. in mediulocul vostru, ele nu ve aducu resbelul, ci ve aducu pacea. Armele nóstre voru scuti pe fiecare si nu voru asupri pe nimenea. Imperatulu si regele ordona, că toti fi acestei tieri se se bucur de dreptu egalu dupa lege, că toti se fia scutiti in viéti'a, in credinti'a si in avereala loru. Legile si asiediamintele vostre se nu fia resturnate in modu arbitrariu, moravurile si datinele vostre se fia crutiate; nimicu se nu fia schimbatu cu poterea fora de-a se luá in matura réfleksiune cele ce ve sunt de lipsa, legile vechi se aiba valóre, pana la crearea altorou noua.

Dela tóte autoritatile politice si bisericesci se astépta, că se sustiena ordinea si se spriginésca guvernulu. Veniturile acestei tieri se se intrebuinteze numai pentru trebuintele tieriei. Darile restante din anii trecuti se nu se incaseze.

Trupele imperatului si ale regelui se nu asuprăsca si se nu impovareze tiér'a, ele voru platí cu bani totu ce le va trebui dela locuitoru.

Imperatulu si regele cunóse plangerile vostre si doresce binele vostru. Sub sceptrul seu poternicu locuiesc multe popóre laolata si fiecare vorbesce limb'a s'a. Elu domnesce peste aderintii multor religiuni, si fiecare marturisesc liberu credinti'a s'a.

Locutori ai Bosniei si ai Herzegovinei! Punetive cu incredere sub scutul glorióselor stindarte ale Austro-Ungariei. Primiti pe soldati nostri cá pe amici, ascultati de autoritate, reluati

Se prenumera:  
la postele c. si r. si pe la dd. corespondenti.

Anunciurile:  
un'a serie garmondu 6 cr. si timbru de 30 cr.  
v. a. pentru fiacare publicare. — Scrisori nefrancate nu se primescu. — Manuscrise nu se retramtu.

erasi ocupatiunea vóstra si se fiti scutiti in fructele lucrului vostru!

## Maj. S'a imperatulu in taber'a dela Bruck.

Damu locu cu cea mai mare placere corespondentie urmatorie, ce o primim din taber'a dela Bruck:

Taber'a dela Bruck lenga Laith'a, 24 Iuliu 1878.

(Inspectarea regimentului c. r. de infanteria Nr. 63, Wilhelm III Regale Tierilor de josu (Nederlande), de catra Majestatea S'a preainaltul belliduce, in 24 Iuliu 1878.) Multu onorate dle Redactoru. Me simtu indemnatu a scrie cevasi despre regimentulu c. r. de infanteria 63 care este compusu mai numai din elemente romane si a Ve rogá se binevoiti a dá ospitalitate in stimat'a Dvóstre fóia acestor puçine renduri, pentru că pe calea acést'a se se faca cunoscutu imbucuratoriulu evenementu, ce s'a petrecutu astadi, si parintiloru si fratiloru celor din regimentu, c'unu cuventu tuturor romanilor.

Brigad'a a trei'a de infanteria este de presutu concentrata in taber'a dela Bruck; de acésta brigada se tiene si regimentulu transilvanu de infanteria Nr. 63, care se recrutéza din districtul Bistritia-Naseudu, prin urmare mai numai din poporatiunea romanésca a acelui districtu. Acestu regimentu, care face parte din garnisóna Vienei a avutu deja ocasiunea a se distinge in scurtu timpu de trei ori la revistele din capitala, (revist'a imperatésca de primavéra, revist'a din diu'a inviuarei Domnului, revist'a din Joi'a verde) secerandu cu privire la tienut'a militara si la defilarea s'a preainalte laude ale Majestatii Sale. In catu privesce inse capacitatea bellica ia fostu reservatu regimentului a areta abia in tabera dela Bruck ceea ce pote pe acestu campu. Spre a se convinge despre aptitudinea bellica a trupelor concentrate in acésta tabera, sosi Majestatea S'a imperatulu astadi demaneatia la órele 5 $\frac{3}{4}$  cu trenulu Curtii la Bruck si dupace a binevoitu a inspectá mai antaiu regimentulu de infanteria Nr. 4 Hoch si Deutschmeister, a esaminatu apoi regimentulu de infanteria 63. Batalionulu 1 a esericiatui mai antaiu in colónie strense, dandu tóte focurile possibile in acésta formatiune. Dupa aceea au manevratu batalionulu alu 2-lea si alu 3-lea facia in facia fiindu desfasurate in linia de tirailori. Inspectiunea preainalta a durat dela órele 7 $\frac{1}{2}$  pana la 9 $\frac{3}{4}$  inainte de ameadi.

Voiu trece peste detailurile ambeloru esericiuri si voiescu a face numai amintire de rezultatulu finalu, care a fostu eminentu: Tóte miscarile atatu in colónie strense catu si in tirailori au fostu esecutate cu usiurintia, exactitate si precisiune, focul, care a corespunsu tuturoru recerintelor bellice, a fostu datu cu cea mai mare linisice, atentiune, si cumpetare.

Dupa ce s'a finit esericiile Majestatea S'a imperatulu si supremulu belliduce a chiamatu la sine pe toti comandanii de batalionu si de compania si a datu espressiune in modulu celu mai gratiosu laudelorale sale preainalte pentru regimentu prin urmatóriile cuvinte: „Domnilor mei! Atatu catu privesce esteriorulu trupelor, catu si asupra tienutei loru, a perfectionarei fiacarua in parte si a intregului, nu potu de catu se-mi esprimu cea mai mare satisfactiune si deplin'a Mea recunoștința. **Romanul este unu escelentu soldat;** imbracat in militara i'staminu natu de bine." (Der Romäne ist ein vorzüglicher Soldat; im Soldatenrock hat er das prächtigste Aussehen.)

## Conferentie si manifeste electorale.

O telegrama ce amu primit'o Luni dela Dev'a ne spune ca conferentia electorala a inteligenției romane din fostul comitat alu Zarandului intrunita in Baia-de-Crisiu la 28 Iuliu 1878 incas'a respicatu pentru observarea politicei de resistentia passiva.

Inteligint'a romana din comitatul Zarandului, care odiniora a facut parte din Transilvania dupa aceea a fostu aneasatu la Ungaria si de curendu s'a contopit in comitatul Uniadorei, a fostu totdeaun'a in liniele prime ale luptatorilor pentru dreptu si libertate. Votul romanilor zarandani are o importantia deosebita in momentele de facia, ca-ci elu justifica totte cate s'au disu si s'au scrisu cu privire la asupririle, de cari sufere de diece ani incóce romanii din Ungaria propria nu mai puçinu, ca cei din Transilvania.

Nu potemu trece cu vederea decisiunile conferentiei electorale a sasilor din Transilvania. Acésta conferentia avu locu in Sibiu intr'unu timpu cu conferentia romanilor transilvani. Pre candu romanii desbateau in audiulu tuturor asupra „activitatii” si a „passivitatii”, sasii inca deliberau asupra viitorui loru atitudini, inse cumu anuntiara telegramele cu „usile inchise.” Conferentia partidei nationale sasesci a acceptat urmatorulu programu facia cu noile alegeri la diet'a din Pest'a:

1. Comitetulu centralu alu partidei nationale sasesci declara, ca energios'a aperare a intereselor nationale sasesci se poate asigurá numai prin alegerea unoru deputati ca aceia, caru voru fi solidari intre sine, voru desbate in unire totte afacerile mai inseminate si voru observa disciplina clubului. Comitetulu centralu e de parere, ca nu s'a intemplatu in timpulu din urma nimicu, ce ar' justificá intrarea deputatilor sasi in un'a din partidele parlamentului. Déca inse in viitoru impregiurarile ar' face se dorim ca deputatii nostri se se alature la vreo partida, acésta se va poté face numai in urm'a unui conclusu alu clubului deputatilor dietali sasi asia, ca toti se se alature numai la un'a si aceeasi partida.

2. Comitetulu centralu declara, ca nu e ertat cu unu deputatu sasescu se primésca o functiune publica de statu, pe catu timpu va durá mandatulu seu.

3. Comitetulu centralu decide, ca in cercurile electorale, in care partidulu nationalu sasescu este in minoritate, sasii se sustienă pe candidatii opozitionei intrunite maghiare.

Vomu mai avé ocasiune a reveni la atitudinea politica a sasilor transilvani.

Treemu la alta ginta din cele multe, cari locuiescu pe vastulu teritoriu alu coronei santului Stefanu — la croati. Bucuria mare domnesce in Croati'a pentru anecsiunea Bosniei si a Herzegovinei. Manifestulu electoralu alu partidei nationale croate da espressiune acestei bucurii, dicendu: „Prin anecsiunea Bosniei nu numai ca se descompune Turcia, nu numai, ca se elibera natiunile slave asuprite de seculi; d'ea este in avantagiulu slavismului in generalu si a croatilor in specialu, pentru-ca unesce cu Croati'a unu elementu de aceea-si ginta si pregaștesce calea acelei politice, care voiesce si doresce din anima uniunea tuturor tierilor sudslavice ale monarchiei intr'unu intregu. Astadi politic'a acésta e cōpta; in cateva dile trupele nostre voru trece riulu Sav'a, facendu se reinvia unu membru alu slavismului mortu de cinci seculi si pregatindulu la lupta pentru interesele nationale si politice ale sale si ale Croatiei !”

## Processu verbalu,

suscepitu in conferentia partidei nationale romane, tienuta in Sibiu la 20 si 21 Iuliu in urm'a invitatiunei facute de catra clubulu membrilor romani ai representantiei municipiului Sibiu, fiindu de facia membrii alegatori inscrisi in liste alaturate la acestu processu verbalu sub A si B.)

Sumariulu acestui processu verbalu este urmatorulu:

Siedinti'a I-a din 20 Iuliu.

I. Adunandu-se alegatorii romani veniti pentru a participa la conferentia partidei nationale romane in localulu destinat pentru siedintele conferintii, presedintele clubului membrilor romani ai representantiei municipiului Sibiu, d-lu archimandritu Nicolau Popea, ca convocatoriu alu acestei conferintie o deschide conformu programei alaturate sub lit. C. prin o cuventare, prin care aréta

motivele, ce au indemnatu pe clubulu membrilor romani din Sibiu in cointelegera cu alte cluburi romane din tiéra si cu alti barbati singuratici la convocarea acestei conferintie. Saluta pe membri, cari au venit pentru a participa la acésta conferintia in unu numeru destulu de frumosu facia de impregiurarile nefavorabile, de unde se vede interessulu viu, celu cultivéza inteligint'a romana facia de causele nationali, ceea ce nici se poate altcumu, déca voimu a remané ca natiune viua si déca nu voimu se mai fumu unélt'a altor'a. Acestu interessa ilu réclama demnitatea nostra nationala, interessulu comunu, impregiurarile intetitorie, si spiritulu timpului, in care vietiuimus. Face apoi istoriculu desvoltarei politice a natiunei romane, arata ca totdeaun'a a avutu barbati, cari desi mai puçini la numeru si sub impregiurarari cu multu mai grele s'au interessatu, catu trebuie se ne miram, cumu o mana de ómeni au sciutu astă in acelu chaot tienut'a spre salutea natiunei si ca totte triumfurile reportate in timpuri atatu de grele le-au reportat cu armele scientii si ale moralitatii, leau reportat prin redicarea intereselor nationali asupra celor particulari. In fine recomanda, ca si noi se urmamu acestu exemplu, se formamu unu trupu si unu sufletu si se lucramu, ca intre noi se domușca concordia si solidaritatea, ca-ci atunci totte lucrările nóstre voru fi incoronate si in venitoriu cu resultatele cele mai bune.

Conferentia respunde la acésta cuventare prin aclamari de „se traiésca“.

II. Se pune la ordinea dilei punctulu alu 2-lea din programa, adeca constituirea conferentii partidei nationale romane. Presedintele invita conferentia pentru a procede la alegerea ad hoc a unui presedinte a unui vicepresedinte si alorul 2 notari. Conferentia se constitue alegandu-si de presedinte pe d. Nicolau Popea, de vice-presedinte pe d. Anani'a Trombitasiu si de notari pe Dr. Hodosiu si pe Dr. A. P. Aleksi.

III. Dlu Vis. Romanu face propunerea de a se conscrie toti membrii indreptatiti la alegeri de deputati dietali cati se afla de facia, precum si de a se stipula numerulu membrilor necesari la aducere de conclusiuni valide. — Dlu Dr. Ios. Hodosiu sprijinitu de dlu adv. Pred'a propune, ca conferentia se decida, ca totte hotaririle se se faca prin membrii de facia ori in ce numeru se voru astă acesta si acésta pentru ca conferentia nu are vreunu regulamentu, in care se fia stipulat numerulu membrilor necesari la aducere de conclusiuni valide, mai departe propune, ca pentru conscrierea membrilor de facia se se deschida o lista de subscriere, care lista va avea a se include la acestu processu verbalu.

Punendu-se la votisare mai inaintau propunerea dlu Dr. Ios. Hodosiu se primesce.

IV. D. Vis. Romanu rōga conferentia de a primi, ca propunerea se sa intre la processulu verbalu.

Conferentia primesce acésta rogare.

V. Presedintele anuncia ca a primitu o telegrama dela domnulu Axente dela Alb'a-Iuli'a, prin care comunica, ca nu poate participa la acésta conferentia in se declară pentru politic'a passivatii, care telegrama se alatura la acestu processu verbalu sub D).

Se ia spre sciintia.

VI. Presedintele pune la ordine punctele 4 si 5 din programa adeca alegerea unei comisiuni de noue (9) membrii cu insarcinarea, ca pana la procsim'a siedintia se prezinte conferentii o opinione motivata asupra tienutei alegatorilor romani facia de alegurile deputatilor la diet'a Ungariei pentru periodulu procsim'u, spre care scopu se suspende siedinti'a pentru cinci minute. — Redeschidiendu-se siedinti'a presedintele comunica conferentii primirea alorul 2 telegrame dela Gherla si anume un'ade la dlu Negrusiu in numele romanilor din giurulu Gherlei, prin care isi esprime dorint'a de a se decide remanerea in opozitie passiva; si a 2-a dela redactorele predicatoriului, prin care se esprime dorint'a de a persiste in passivitate solidaria, ca singur'a arma contra opresiuniei inimicilor romanismului, cari telegrama se accludu la acestu processu verbalu sub E. si F.

Se iau spre sciintia.

VII. Presedintele pune la ordinea dilei alegerea membrilor in comisiunea de 9 si comunica, ca in urm'a consultarilor, ce au premersu, au primitu 2 propunerii identice in privinti'a persoanelor de a se alege in aceea comisiune. Cetindu-se un'a din aceste propunerii, conferentia alege in

comisiunea de 9 prin acclamatiune pe urmatorii membri: G. Baritiu, Anani'a Trombitasiu adv. Ioanu Romanu, Dr. Ios. Hodosiu, Dr. A. P. Alessi, Dr. Stoia, Nic. Christea si Gerasimu Candrea.

VIII. Presedintele pune la ordinea dilei tim-pulu, la care se se incépa procsim'a siedintia. Conferentia dupa o desbatere, la care au participat d. Cosm'a, V. Romanu I. Hodosiu si G. Baritiu, primesce propunerea dlu V. Romanu, ca procsim'a siedintia se se incépa astazi la 5 ore post-midiane.

Presedintele redica siedinti'a I la 6'a 1 p. m.  
(Va urmă.)

## Romania in Congressu.

(Continuarea protocolului Congressului din 29 Iunie a. c.)

Era unu ingagiamentu luat catra Europa, dice mai departe Beaconsfield. Astazi inse, guvernulu russu isi propune de a retiené teritoriile restituite, fara a implini conditiunile, sub cari se restituise. Asupra unei situatiuni atatu de grave primulu plenipotentiaru alu Angliei chiama soliditudinea inaltei adunari. Lordulu Beaconsfield deplange acésta ingerintia in tractatulu dela Paris si protesta in contra ei, fara a se preocupă déca schimbulu (Basarabiei cu Dobrogi'a), despre care e vorba este séu nu sanctionat de posessorele actualu. Ceilalti semnatari ai tractatulu dela Paris declinandu ori-ce amestecu in acésta afacere, primulu plenipotentiaru alu Marei-Britanii n'ar' poté sfatui pe guvernulu Reginei se intrebuintieze forta pentru ca se mantinea stipulatiunile acestui tractat. Inse elu protesteaza in contra acestei schimbari si astépta esplicarile ce colegii sei din Russi'a voru dà asupra ingagiamentelor, pe cari le va luá suveranulu loru, ca se garanteze libertatea Dunarii."

La acestu discursu plenipotentarii russi au respunsu forte pe largu. Principele Gorciacoff s'a silitu cu deosebire a dovedi, ca retrocederea Basarabiei nu poate esercitá nici o influintia asupra liberei navigari a Dunarii si inchiaiandu, declară ca in acésta cestiune guvernulu séu nu se va dà inapoi. Responsulu comitelui Siuvaloff e mai muscatoriu. Eaca cumu resuma protocolulu o parte din acestu responsu:

Cestiunea Basarabiei poate se fia privita de catra Russi'a, ca o cestiune de ambitiune si de interesu séu, ca o cestiune de onore. Russi'a a voit u s'o reduca la o cestiune de onore, si de aceea ea nu cere inderetu partile de teritoriu a caror posessiune ar' fi potutu constitui o amenintare séu celu puçinu o ingerintia in liber'a navigare a fluviului. In fine, ea ofera Romaniei in schimb unu teritoriu mai intinsu, cuceritul cu pretiul sangelui seu, si care trebuie se fia privita ca fiindu acum alu ei. Comitele de Siuvaloff e convinsu, ca prin acestu schimbu Romani'a nu perde. Catu despre principiul integritatii si independintii Romaniei, ds'a crede, ca si lordulu Beaconsfield, ca asemenea principii nu trebuie esprimate numai prin cuvinte, d'ea ca trebuie se fia o realitate. Romani'a inse n'ar' poté se 'si ocrotésca intr'unu modu realu independentia si integritatea sa' pe catu timpu va starui de a voi se traiésca pe prad'a luata dela unu mare imperiu, care se crede in dreptu de a revendicá unu petecu din vechiulu seu teritoriu. Comitele Siuvaloff e pe deplinu incredintatiu, ca insasi Romani'a, ca Europa intréga e interessata, ca acésta cestiune se fia resolvata in sensulu legitimelor aspiratiuni ale Russiei."

Discursulu principelui de Bismarck e curiosu. Densulu declară, ca inacu despre necesitatea de a asigurá liber'a navigatiune pe Dunare, impartasiesce pe deplinu ideile primului representante alu Angliei, d'ea nu vede nici o legatura intre libertatea Dunarii si retrocedarea Basarabiei. In ce privesce Basarabi'a, elu se unesc cu parerea plenipotentiarilor russi, porinindu mai puçinu din punctul de vedere alu intereselor Russiei, de catu din acel'a alu pacii dainuitore in Europa. Densulu crede in adeveru, ca tractatulu dela Paris ar' fi fostu mai solidu déca s'ar' fi lasatu acésta cestiune de amoru propriu, acésta micsiorime de teritoriu, care de altintrele nu restringea intru nimicu poterea unui imperiu atatu de mare. Principele de Bismarck crede, ca opera Congressului ar' fi necompleta, déca inalt'a adunare ar' lasa se subsiste o dispositiune, de care s'ar' legă pe viitorul o suvenire neplacuta pentru natiunea russa, pe candu interesele Romaniei nu paru a fi contrarii schimbului propus. Elu se teme, ca Congressulu, refusandu de a satisface simtiementul

istoricu alu Rnssiei, va agravá sortii de reusita a operei sale. Presiedintele crede de altmintrelea, ca ar' fi de preferit de a amaná discussiunea pana în momentulu candu representantii Romaniei voru fi fostu ascultati.“

In Lunea urmatória, 1 Iuliu, dd. Bratianu si Cogalnicénu fura introdusi in Congressu. In urm'a cererii presiedintelui, d. Cogalnicénu luă mai an-tai cuventulu si acest'a, dupa ce multiami Congressului pentru c'a binevoitu a admite pe repre-sentantii Romaniei, dete citire memorandului, in care sunt aretate reclamatiunile loru. Dupa aceea d. Bratianu pronuntia cuvintele, care sunt deja cunoscute cititorilor nostri.

Dupa retragerea reprezentantilor romanii, Congressulu reincepă discussiunea asupra independ-entieei Romaniei. D. Waddington luă celu d'an-tai cuventulu spre a declară, ca credintosi prin-cipielor, de cari fusesera inspirati pana acum, plenipotentiarii Franciei ceru Congressului de a pune independintieei Romaniei aceleasi conditiuni, că si independintieei Serbiei. „Densulu, dice proto-colulu, nu'si ascunde greutatile locale ce esista in România, inse, dupa ce au esaminatu cu maturitate argumentele ce se potu aduce intr'unu sensu său in altulu, plenipotentiarii Franciei au gasitua e de preferita de a nu se departă de locu dela marea regula a egalitatii drepturilor si a libe-rtatii cultelor. De altmintrelea e greu că guver-nutu romanu se respinga, pe teritoriul seu, prin-ciipiu admisu in Turci'a pentru proprii sei su-pusi. Densulu crede, ca nu e de statu la in-douieala ca România, cerendu a intră in marea familia europeana, trebuie se primésca sarcinile si chiaru neplacerile situatiunii alu carei beneficiu ilu reclama si ca multu timpu nu se va gasi o ocasiune atatu de solemnă si de decisiva spre a afirmă din nou principiele, cari facu onórea si si-curitatea natiunilor civilisate. Catu despre greu-tatile locale, d. primu-plenipotentiariu alu Franciei crede ca ele voru fi mai usioru invinse, candu aceste principii voru fi fostu recunoscute in România si candu ras'a israelita va sci, ca n'are se astepte nimicu de catu dela propriele sale silintie, si dela solidaritatea interesselor sale cu acelea ale poporatiunilor indigene.“

Toti plenipotentiarii se unira fora discutiune cu propunerea d-lui Waddington. Comitele Siuvaloff adause cu tóte astea, ca aderarea Russiei aterna dela primirea de catra România a retrocedarii re-clamata de guvernul russu. D. Waddington, for-a face o propunere formală in asta privintia, de-clara, ca doresce a s'adressă la spiritulu de dre-pate si de buna-vointia alu guvernului russu.

„Dandu satisfacere Romaniei, dice elu, pleni-potentiarii Russiei ar' aduce o mare usiurare pre-ocuparilor de conscientia ale unor'a din collegii lor. Cuvintele pronunciate eri de principale de Bismarck au arestatu firesce interesulu, care se legă pentru succesulu operei Congressului, de se-versirea definitiva si rapede a schimbului des-pre care e vorb'a: in adeveru e de trebuintia de a nu prelungi de locu o stare de lucruri, care ingagiéza amorulu propriu alu unui mare imperiu; inse, desi simtiemntulu plenipotentiariilor francesi e acest'a, totusi ei considera, ca romanii au fostu tractati cu asprime, si ca compensatiunea, ce li se ofere nu e indestulatória. Dela intrunirea Congressului Fran-cia a sfatuitu necontentu pe România, se primésca retrocedarea Basarabiei; inse d. Waddington crede, ca trebuie se faca ia numele guvernului seu unu appellu la simtiemntele de dreptate ale Russiei si si esprima dorint'a de a se acordă principatului o intindere de teritoriu, la media-di de Dobrogea, care se cuprindia Siliștria si Mangali'a.“

Comitele Andrásy si comitele Corti pronun-tara cateva cuvinte spre a sprijini propunerea d-lui Waddington. Catu despre anglesi, nu luara parte de locu la discussiune, si fația cu impotrivirea russilor, plenipotentiariilor francesi le-a fostu cu nepotintia de a dobendí că orasiulu Siliștria se fia alipit la România. Congressulu termină cu tóte astea prin a se intielege asupr'a votului urmatórei motiuni, propusa de comitele Siuvaloff; „In vede-rea presintiei elementelor romane, plenipotentiarii russi consumtu a prelungi fruntari'a Romaniei de-a lungulu Dunarii, plecandu dela Rasov'a in direc-tiunea Siliștriei. Punctulu de granită pe marea Negră nn va trece dincolo de Mangali'a.“

apostolicu alu Ungariei; Presiedintele republicei francese; Maj. S'a regin'a regatului unitu alu Marei-Britanii si Irlandei, imperatéra a Indiilor; Maj. S'a regele Italiei; Maj. S'a imperatulu tuturor Russiilor si Maj. S'a imperatulu Otomanilor, in dorint'a de a regulă intr'unu sensu con-formu cu ordinea europeana si coresponditoru cu stipula-tiunile tractatului dela Parisu dela 30 Martiu 1856, tóte cestiunile provocate in Orientu de evenimentele ultimilor ani si de resbelulu, carui'a i-a pusu unu capetu tractatulu preliminaru dela San-Stefano, au fostu in unanimitate de parere, ca intrunirea intr'unu Congressu ar' fi celu mai bunu midiulocu pentru a inlesni intielegerea loru.

Maj. Loru si presiedintele republicei francese au nu-mita in consecintia de plenipotentiari ai loru:

Maj. S. imperatulu Germaniei si rege alu Prussiei: pe principele Otto de Bismarck, cancelariu alu imperiului etc. etc.;

pe d. Bernhard Ernst de Bülow, ministrulu seu de statu, secretariu de statu la departamentulu afacerilor straine etc. etc.;

pe d. Chlodwig Carol Victor principe de Hohen-lohe Schillingsfürst, principe de Ratibor si Corvey, ambassadorulu si plenipotentiariulu seu estraordinariu pe lenga republica francesa, mare siambelanu alu coronei bavarese etc. etc.

Maj. S. imperatulu Austriei, rege alu Bohemiei etc. si rege apostolicu alu Ungariei:

pe d. comite Andrásy de Csik-Szent-Királyi si Krasznahorka, Mare de Spania clas'a antaia, adeveratu consiliariu intimu, ministru alu casei sale imperiale si alu afacerilor straine, locotenentu-feldmaresialu in armat'a s'a;

pe d. Ludwig comite Károlyi de Nagy-Károlyi, siambelanu si adeveratu consiliariu intimu, ambassadorulu si plenipotentiariulu seu estraordinariu pe lenga M. S. im-peratulu Germaniei, rege alu Prussiei etc. etc.;

pe d. baronu Heinrich de Haymerle, adeveratu consiliariu secretu, ambassadorulu si plenipotentiariulu seu estraordinariu pe lenga M. S. regele Italiei etc. etc.

Presiedintele republicei francese:

pe d. William Henri Waddington, senatoru, membru alu Institutului, ministru de statu la departamentulu afacerilor straine;

pe d. Charles Raymond de la Croix de Che-vrière, comite de Saint Vallier, senatoru, ambassadoru si plenipotentiariu estraordinariu alu Franciei pe lenga Maj. S. imperatulu Germaniei, rege alu Prussiei etc. etc.;

pe d. Felix Hypolite Desprez, consiliariu de statu, ministru plenipotentiariu clas'a antaia, directoru alu afacerilor politice in ministeriulu de externe etc. etc.

Maj. S. regin'a regatului unitu alu Marei-Bri-tanii si Irlandei, imperatéra a Indiilor:

pe prea onorabilulu Benjamin Disraeli, comite de Beaconsfield, Viskount Hughenden, pair alu Parlamentului, membru alu forte onorabilului consiliu secretu alu Maj. Sale, primulu lordu alu Tresoreriei M. S. si primu mi-nistru alu Angliei etc. etc.;

pe forte onorabilulu Robert Arthur Talbot Gas-cogne Cecil marquis de Salisbury, comite de Salisbury, Viskount Cranborne baronu Cecil, pair alu Parlamentului, membru alu forte onorabilului consiliu secretu alu Maj. Sale, primu-secretariu de statu in departamentulu afacerilor straine etc. etc.;

pe prea onorabilulu lordu Odo William Leopold Russell, membru alu consiliului secretu alu M. S., ambas-sadorulu si plenipotentiariu seu estraordinariu pe lenga M. S. imperatulu Germaniei si rege alu Prussiei etc. etc.

Maj. S'a regele Italiei:

pe onorabilulu Luigi comite Corti, ministrulu seu, secretariu de statu pentru afacerile straine, si

pe comitele Eduard de Launay, ambassadorulu si plenipotentiariu seu estraordinariu pe lenga M. S. im-peratulu Germaniei.

M. S. imperatulu tuturor Russiilor:

pe d. Alexandru principe de Gorciakoff, cancelariulu seu etc. etc.;

pe d. Petre comite de Siuvaloff, generalu de ca-valeria, adjutantu generalu alu seu, membru alu consiliului de statu si ambassadorulu si plenipotentiariu estraordinariu pe lenga M. S. britanica etc. etc.;

pe d. Pavel de Oubrill, adeveratu consiliariu secretu, ambassadorulu si plenipotentiariu seu estraordinariu pe lenga M. S. imp. Germaniei si rege alu Prussiei etc. etc.

M. S. imperatulu otomanilor:

pe Alexandru Karatheodory pas'a ministru alu lucrarilor publice etc. etc.;

pe Mehemed Ali, pas'a, musiru alu armatei sale etc. etc. si

pe Saadullah Bey, ambassadorulu si plenipotentiariu seu estraordinariu pe lenga M. S. imperatulu Germaniei, rege alu Prussiei, etc. etc.,

cari dupa propunerea curtili austro-ungare si in urm'a invitatiunii curtili germane s'au intr'unitu in Berlinu cu de-pine poteri, care au fostu gasite in forma buna si valabila. Dupa ce s'a ajunsu intre densii cu norocire la o intielegere, apoi ei s'au invoit u asupr'a urmatórelor stipulatiuni:

Art. 1. Bulgari'a va fi constituita intr'unu principatu autonomu si tributaru. Elu va ave unu guvern chrestin si o militia nationala.

Art. 2. Principatulu Bulgariei se compune din urmatoriu teremu:

Fruntari'a urmează spre Nordu malulu dreptu alu Dunarii d-la vechea fruntaria serbésca, pana la unu punctu, care va fi hotarit de comisiunea europeana spre ostu de Silistri'a, si de acolo se indreptă spre marea Negră spre sudu de Mangali'a, care este alipita de teritoriul romanu. Marea Negră formă fruntari'a de Ostu a Bulgariei. Spre Sudu, fruntari'a se urca dela gur'a s'a pe valea riulei, pe care se află satele Hodsiakioi, Selamkioi, Aivadsik, Ku-libe si Sudsiuluk, taie piezisi valea Deli-Camsik, merge spre Sudu de Belibe si de Kemhalik si spre Nordu, alaturi de Hadsimahale, dupa ce a trecutu Delikamiciculu, la 2½ kilometri in susulu riului Cenghei, apucă pe cōma la unu punctu, care se află intre Tekenlih si Aidos-Bredha si ilu urmează peste Karnabatu-Balcanu, Prisevisa-Balcanu si Kasan-Balcanu spre Nordu de Kotel pana la Demir-Kapu. Ea continua pe lantiulu principalu alu Marei Balcan, a carui totă intindere o urmează pana la verfulu dela Kositza. Aici ea parasesce cōma Balcanilor, se cobořă in josu spre Sudu printre satele Pirtop si Dusianghi, dintre care unul este datu Bulgariei si celalaltu Rumelie de Ostu, pana la riulu Tuzludere, urmează cursulu acestui riu pana la unirea s'a cu Topolnic'a, apoi acestu riu pana la unirea s'a cu riulu Smovskio, la satulu Pretrezevo, lasandu Rumelie de Ostu o zona de unu spatiu de doue kilometre in susulu acestui riu, se urca printre riulele Smovskiodere si Komanica, ur-mandu drumulu dintre amendoue, spre a se indreptă spre sudvestu pe inaltimile dela Vojnjak si a ajunge directu la punctulu 875 alu cartei statului majoru generalu austriacu.

Fruntari'a taia in linia dreptă basenulu superioru alu riului Ichtiman-Dere, trece printre Bogdina si Karaula spre a ajunge la despartirea dintre apele, care desparte basenele Iskerului si ale Maritiei, intre Ceamurli si Hadsilaru, urmează acēsta linia peste verfurile dela Velina Moghilia, muntele 531, Zmailica Brh, Sumnatica si ajunge la linia de administratiune a sandjaculu Sophiei intre Sivri-Tasi si Ceadir-Tepe. Dela Ceadir-Tepe fruntari'a urmează, mergendu spre sudvestu, distanta' dintre basenele Merta-Karafu de o parte si Struma Karafu de cealalta parte, merge pe cōmele muntilor Rhodope, numite Demir-Kapu, Iskof-Tepe, Kadimesar-Balkan si Aije-Geduk pana la Kapetnik-Balkan, mergendu astfelui inpreuna cu vechi'a frun-taria administrativa a Sanjacului Sofiei.

Dela Kapetnik-Balkan fruntari'a este desemnata prin despartirea dintre vaile riurilor Rilska-Reca si Bistriz-Reca, si urmează muntele numitul Bodenitz-Planina, spre a se cobori apoi in valea Strumei la impreunarea acestui riu cu Rilska-Reca, lasandu satulu Barokli pe sém'a Turciei. Se urca apoi érasi spre sudu de satulu Ielesnitza spre a ajunge spre drumulu celu mai scurt la lantiulu Golemei-Planina langa vîrfulu Gitka si a dă acolo in vechi'a frun-taria administrativa a sandjacului Sofiei, lasandu in sepe séma Turciei intregulu basinu alu riulu Suha-Reca.

Dela muntele Getka fruntari'a de Vestu merge spre muntele Erni-Brh peste muntii dela Karvana-Jabuka, urmandu vechi'a fruntaria administrativa a Sandjacului Sofiei in partea de susu a basinului dela Egrisu si Lepnitza, urca cu ele cōmele Bobina-Polona si ajunge la muntele Erni-Brh. Dela muntele Erni-Brh fruntari'a urmează drumulu dintre Strum'a si Morav'a peste vîrfulu dela Streser, Bilogolo si Mesid-Planina ajunge peste Gacina, Erna-Trava, Darkowska si platoului Drainitza, apoi peste Desceani-Kladene, drumulu dintre Sukova de susu si Morava, merge directu peste Stol si se cobořă pentru că, la 1000 de metri spre nordu-vestu de Segus'a, se despartia drumulu dela Sof'a la Pirotu. Se suia in linia dréptă pe Vidlik-Planin'a, si de aci pe muntele Radocin'a in lantiulu Cogea-Balcanului, lasandu Serbiei satulu Doikinci si Bulgariei satulu Senokos. Dela vîrfulu muntelui Radocin'a, fruntari'a urmează spre vestu cōma Balcanilor peste Cibrovec-Balcani si Star'a-Planin'a pana la vechi'a fruntaria de ostu a principatului Serbiei lenga Kul'a Smiljov'a-Ciuka si de acolo acēsta fruntaria vechia pana la Dunare, in care da lenga Racovitza.

Acēsta limitare va fi hotarita la faç'a locului de comisiunea europeana, in care voru fi reprezentate poterile semnatarie. Este bine intielesu: 1. ca acēsta comisiune va tiené séma despre necesitatea pentru M. S. imperiala Sulta-nulu de a poté apară fruntariile Balcanilor si ale Rumeliei de Ostu; 2. ca nu trebuie redicate nici unu felu de intariri int'ro radia de diece chilometri in giurul Samocovului.

Art. 3. Principele Bulgariei va fi liberu alesu de catra poporatiune si confirmatu de catra sublim'a Pórtă cu consimtiemntulu poterilor. Nici unu membru din dinastie domnitorie ale marilor poteri europene nu va poté fi alesu principe alu Bulgariei. In casu de vacantia a demnitatii principarie alegerea se va face in aceleasi conditiuni si cu acēleasi forme.

Art. 4. O adunare de notabili ai Bulgariei, convocata la Tirnov'a, va elabora inainte de alegerea principelui regula-mentulu organicu alu principatului. In localitatile, unde bulgarii sunt amestecati cu poporatiuni turce, romane, grece

## Tractatul de pace dela Berlinu.

### In numele atotpoternicului Dumnedieu.

Maj. S'a imperatulu Germaniei, rege alu Prussiei;

Maj. S'a imperatulu Austriei, rege alu Boemiei etc. si rege

séu altele, se va tiené séma de drepturile si interesele acestor poporatiuni in ceea-ce privescu alegerile si elaborarea regulamentului organicu.

Art. 5. Dispozitiunile urmatore voru formá bas'a dreptului publicu alu Bulgariei. Deosebirea de credintie religiose si de confesiuni nu se va poté opune nimenii că motivu de escludere séu de necapacitate, in ceea ce privesc bucurarea de drepturile civile si politice, admiterea la sarcinele publice, functiuni si onoruri, séu dela esercitiu differiteloru profesioni si industrie, fia in ori-care localitate. Libertatea si practicarea esterioara a tuturor cultelor sunt asigurate tuturor locitorilor din Bulgaria precum si strainilor si nu se va poté aduce nici o pedica fia la organizarea érarchica a differiteloru comuniuni fia la legaturile lor cu siefii lor spirituali.

Art. 6. Administratiunea provisoria a Bulgariei va fi condusa pana la sfirsirea regulamentului organicu de catra unu comisariu imperialu russu. Unu comisariu imperialu otomanu, precum si consilii delegati ad-hoc de catra celealte poteri semnatarie ale tractatului de facia, voru fi cheamati se'lu asiste, pentru a controlá functionarea acestui regim provisoriu. In casu de neintielegere intre consiliu delegati, maioritatea va otari; si in casu de neintielegere intre acésta majoritate si intre comisariulu imperialu russu seu comisariulu imperialu otomanu, voru trebui se se pronuntie reprezentantii dela Constantinopolu ai poterilor semnatare, intruniti in conferentia.

Art. 7. Regimulu provisoriu nu va poté fi prelungit peste termenul de noue luni dela semnarea tractatului de facia. Candu regulamentulu organicu va fi sfersitu, se va procede indata la alegerea principelui Bulgariei. Indata ce principale va fi instituitu, se va pune in vigóre nou'a organisaione si principatulu va intrá in deplin'a bucurare de autonomia sa.

Art. 8. Tractatele de comerciu si de navigatiune si invoielile incheiate intre poterile straine si Pórtă, si care se afia adi in vigóre, sunt mantinute in principatulu Bulgariei si nu se va aduce nici o schimbare facia cu nici un'a din poteri pana candu acésta nu si va fi datu consimtiementulu seu. Nici unu dreptu de transitu nu se va percepe in Bulgaria asupra marfurilor ce voru trece prin acestu principatu. Nationalii si comerciulu tuturor poterilor voru fi tractati pe unu picioru de deplina egalitate. Imunitatile si privilegiile supusilor straini, precum si drepturile de jurisdictiune si de protectiune consulare, astfelii cumu au fostu stabilite prin capitulatiuni si prin usu, voru remané in deplina vigóre, pana candu nu voru fi modificate prin consimtiementulu partilor interessate.

Art. 9. Sum'a tributului anualu, pe care 'lu va plati principatulu Bulgariei Curtii suzerane, versandu'l la banc'a, pe care Sublim'a Pórtă o va desemna mai tardi, va fi fisatu prin o invoiala intre poterile semnatare ale tractatului de facia la finele anului d'antaiu alu functionarii nouei organisaioni. Acestu tributu se va stabili dupa veniturile de midiulocu ale teritoriului principatului. Bulgaria, avendu se ie o parte din datori'a publica a imperiului, candu poterile voru determiná tributulu, voru tiené séma de partea acestei datori, care s'ar' poté atribui principatului pe bas'a unei proportiuni echitabile.

Art. 10. Din diu'a semnarii acestui tractatu Bulgaria e substituita guvernului imperialu otomanu in sarcinile si obligatiunile sale facia cu Compania drumului de feru Rusciuk-Varn'a. Regulamentulu socotetelor anterioare e rezervat unei intielegeri intre Sublim'a Pórtă, guvernului principatului si administratiunea acestei Companii, Principatulu Bulgariei e asemenea substituitu, pentru partea sa ingagiamantelor, pe care Sublim'a Pórtă le-a contractatuitu facia cu Austro-Ungaria, catu si facia cu Compania pentru esplotarea cailor ferate ale Turciei europene cu privire la terminarea si junctiunea precum si esplotarea liniei ferate aflate pe teritoriul seu. Conveniunile trebuintiose pentru regularea acestor cestiuni voru fi inchiaiate intre Austro-Ungaria, Pórt'a, Serbi'a si principatulu Bulgariei indata dupa inchiaierea pacii.

Art. 11. Armat'a otomana nu va mai remané in Bulgaria. Tote fortaretiele vechi voru fi derimate pe spese principatului, in termenu de unu anu, séu déca se poté mai curéndu. Guvernul localu va luá indata mesuri pentru ale derimá si nu va poté cladi altele noui. Sublim'a Pórtă va avé dreptulu de a dispune dupa placu de materialulu de resbelu si de celealte obiecte, cari apartinu guvernului otomanu, si cari ar' fi remas in fortaretiele dela Dunare deja desiertate in virtutea armistitiului dela 31 Ianuariu precum si de acele, care s'ar' afia in fortaretiele dela Sium'a si Varn'a.

Art. 12. Proprietarii musulmani séu altii, cari si-ar' stabili resiedintele loru personale afara din principatu, voru poté se si mantinea in principatu imobilele loru arendandu-le séu lasandu-le se fia administrate de altii. O comisiune turco-bulgara va fi insarcinata se reguleze, in timpu de doui ani, tote afacerile privitorie la modulu de alienatiune, de esplotare séu intrebuintiare, pe sém'a Sublimei Porti, a proprietatilor statului si a fundatiunilor filantropice (vakuf) si cestiunile privitorie la interesele particularilor, care ar' fi ingagiati in acele proprietati. Supusii princip-

patului Bulgariei, care voru calatori séu voru locui in celealte parti ale imperiului otomanu voru fi supusi autoritatilor si legilor otomane. (Va urmá.)

## D i v e r s e .

(Costumul nationalu.) Cetim u in „Curierulu de Bacau“: Audisemu, ca cea mai mare parte din damele societatii bacaóne, au luat hotarirea, că pentru sesonulu de véra se pórte costumu nationalu. Ne-au facutu frumósa impresiune acésta sublima hotarire a damelor romane. Nu amu fostu amagiti de audiulu nostru, ca-ci multe dame si-au pregatit costume destulu de frumóse, destulu de potrivite cu taliele sexului gentilu. Pe catu eramu de entusiasmati ca: celu puçinu pentru unu sesonu luxulu celorlalte mode va fi inlaturat, pe atata ne-amu scarbitu afandu, ca croitorii au mai multu de lucru acuma de catu alte dati, cu feliurite costumuri comandate totu de acelési dame. Ne-amu intrebatu, care se fia caus'a? Amu aflatu apoi ca onorab. domne ce au costume nationale nu voiescu a esi in ele la plimbari si visite, dér' le pórta numai că costumu de casa. Cumu? li e rusine domnelor romane a esi imbracate in portu romanescu? Camasi'a cu altitua si fot'a cu matasuri, pe care se jóca sute de fluturi de aur, sunt astfelii considerate de dloru, in catu se créda ca voru fi desagreabile privitorilor? Nu asteptam acésta consideratiune si speram ca v'omu avé fericirea a vedé inlaturata gresit'a ideia ce si-au facat'o damele in privint'a acésta.

(Imperatulu Wilhelmu.) Se anuncia din Berlinu ca starea senatului imperatului continua de a fi favorabila. De candu petrece in castelulu din Babelsberg a prinsu poteri, la ceea ce a contribuitu mai multu aerulu curat si temperatura buna de acolo. Imperatulu a potutu se urce odata si scarile palatului despre gradina singuru cu ajutoriulu unui batiu. Dela Babelsberg va merge cumu l'au consiliatu medicii la Teplitz in Boem'a si de aci la Gastein. In Teplitz se facu deja pregatiri pentru primirea lui.

(Abatele millionariu di Mattia) s'a reintorsu in Neapole. Cetitorii nostri si voru aduce aminte ca acestu preotu prin aceea, ca a castigatu la loteria mica 2 milione de lire (franci) a causatu mare irritatiune in poporu. Se constata acuma ca au fostu chiaru dorint'a autoritatii că norocosulu abate se plece pe catuva timpu in strainatate pana ce se va asiedia acea irritatiune. Tribunalului din Neapole i se facura intru aceea aretari, cari nascura prepusulu, ca abatele ar' fi facutu mancatorii si acesta fu trasu in judecata. In urm'a acésta s'a reintorsu di Mattia in cetatea s'a natala si a adresatu pe data diuariului „il Piccolo“ o scrisore, in care dice, ca a plecatu in strainatate numai la recomandarea autoritatilor spre a scapá de urmaririle Camorre (faimosa societate secreta neapolitana), ca rechiamatu s'a reintorsu si s'a presentat de buna voia inaintea judecatoriei, sciindu-se cu conscientia curata si fiindu decisu a desmascá intrigele Camorre. Numai de un'a se róga, că diuaristic'a neapolitana se nu prejudice sentintie definitive a tribunalului, ca-ci are incredere in simtiul de dreptate alu tierei s. c. I.

(Librariulu P. Cieslar) din Gratiune adresáza urmatorela scrisore: Onorata Redactiune! Impreuna cu epistol'a presenta 'mi iau libertatea a Ve tramite unu numeru a diuariului oficiosu locale, din care se pote vedé confiscarea fasc. II „Resbelulu Orientale“ prin politia c. r. locala in urm'a decisiunei procurorului c. r. Fórtle puçine exemplare au scapatu de acésta sorte fiindu din intemplantare inainte de timpu espedate. Respectiv'a pertractare judec. va fi in dilele prossime; cu ocasiunea acésta mi se voru face cunoscute si pasagiele incriminate. Dupa delaturarea acestor pasagie, fasciel. II se va tipari de nou si se va tramite imediatu on. domni abonati. Confiscarea intemplata mi-a causatu o dauna mai multu de 1000 fr. Ve rogu a primi s. c. I. — Dupa cumu vedemul din „Grazer Ztg.“ memorat'a brosiura s'a confiscatu pe bas'a § 565 a cod. pentru crim'a de conturbarea liniștei publice si pe bas'a §. 302 cod. pen. pentru delictulu in contra liniștei si ordinei publice prin atitiare la inimicitii intre nationalitatile diferite din Bucovina.

(Scól'a comerciala speciala a directorului Carolu Porges in Vien'a) intra cumu cetim u in programului ce ni se tramite, in alu 14-lea anu alu esistentiei sale. Acestu institutu pote se fia considerat de unu institutu

modelu, atatu in privint'a organisaionei catu si a resulatelor castigate, ca-ci abstragéndu dela aceea, ca arangamentul scólei corespunde in töte directiunile recerintelor lumii comerciale — esista adeca unu cursu de doui ani pentru mai teneri, unu cursu de unu anu si unul de siese luni, precum si unu cursu telegraficu si de cale ferata pentru aceia, cari au trecutu deja prin scóla — directorul Porges mai este inca in urm'a concesiunilor sale intinse in positiune de a procná scolarilor sei posturi (conditiuni) potrivite. Acestu avantajiu 'lu sciu pretui pe deplinu firmele din capitala, deórece primescu din institutu teneri apti si parintii scolarilor institutului potu fi limitati asupra viitorului copiilor lor, déca ii incredintéa probatei conduceri a directorului Porges. Resultatele aceste, ce s'au vediutu in cursu de 13 ani arata, ca aci e vorba de-o intreprindere reala, ca-ci la orice institutu s'ar duce careva, la banc'a nationala, la institutulu de creditu, la Anglobank, la drumurile de feru si in orice casa comerciala mai mare, pretutindeni sunt asiedati teneri, cari au absolvutu institutulu de modelu din cestiune si a carora aptitudine este a se reduce la cunoscintiele practice, ce si le-au castigata in scóla memorata.

## Sciri ultime telegrafice.

Vien'a, 30 Iuliu. „Wiener Abendpost“ anunta: Eri demanézia la 6 ore a inceputu trecrea trupelor nóstre pe tiermulu dreptu alu Savai. In 2½ ore a fostu podulu gat'a si trupele trecura in sunetulu musicei, care a intonatu imnul imperatescu si intre aclamatiunile poporatiunei create in Bosni'a.

Stindartulu imperatescu a fostu plantat in Bosni'a; mai multi ampliati bosniaci din Brod au declaratu ca voiescu se remana la posturile lor. Trupele au trecutu totodata si pe la Gradisc'a vechia si au plantat in strigari entusiaste de „Hoch“ in sunetulu imnului stindartulu imperatescu pe citadell'a Berbir, care a fostu evacuata de turci. Archiducele Ioanu Salvatoru a asistat la actulu acésta.

Tractatulu de pace s'a ratificatu deja de catra toti monarchii si de presiedintele republicei, lipsesc inca numai subscrierea Sultanului.

D. Ionu Bratianu s'a reinseratosi si a plecatu pe catuva timpu la mosi'a s'a in Pitesti. Camerele se voru convocá peste vreo 14 dile.

Nr. 6873/1878.

1—3

## C o n c u r s u .

La comun'a orasiului Brasovu este vacantu unu postu de practicantu magistratualu c'unu salariu anualu de 400 florini.

Doritorii de a ocupá acestu postu voru avea a sternerne petitiunile loru de competentia, alaturandu la ele documentele despre aceea ca si-au finit studiile iuridice la facultatea de dreptu, despre eventual'a praca ce au avutu pana acuma in concipiare, precum si despre cunoscintia limbei germane maghiare si romane, — pana la 15 Augustu c. n. la subscribulu magistratul alu orasiului.

La acestu postu potu compete numai aceia, cari nu sunt mai betrani de 40 de ani si spredovéda trebuie se alature testimoniulu loru de botezu.

Brasovu, 28 Iuliu 1878.

Magistratulu orasiului.  
Ioane Gött, primariu.

Pensionatul de baieti Vien'a, II Praterstrasse Nr. 15.	Scóla speciala comerciala in Vien'a, II Praterstrasse Nr. 15. Directoru: CAROLU PORGES. Anulu alu 14-lea.
Acestu institutu de invetiamantu privatu organizat in bas'a legei dela 27 Febr. 1873 si-a ajunsu in timpu de treispredeci ani ai esistentiei sale scopulu ce si l'a pus: formarea de comercianti capabili. Mi de tenem au se multiamésca esistenti'a loru instructivnei ce li s'a datu in acésta scóla si directiunea si tiene de datoria a plasá pe auditorii absolvatii.	Inceputulu prelegerilor la 16 Septembrie n. Inscriptiile se incep la 2 Septembrie. Programme gratis.

Cursul la burs'a de Vien'a din 30 Iuliu st. n. 1878.	
5% Rent'a charthia (Metaliques) . . . . .	Oblig. rurali ungare . . . . .
5% Rent'a-argintu(im-prumutu nationalu). . . . .	" Banat-Timis. 79.25 " transilvane. — " croato-slav. 77.50
Losurile din 1860 . . . . .	Argintulu in marfuri . . . . . 100.25
Actiunile bancei nation. 826.—	Galbini imperatesci . . . . . 5.44
" instit. de creditu 263.25	Napoleond'ori . . . . . 9.20
Lond'r. 3 luni. . . . . 114.70	Marci 100 imp. gorm. . . . . 56.65

Editoru: Iacobu Muresianu.

Redactoru responsabilu: Dr. Aurel Muresianu.

Tipograf'a: Ioane Gött si fiu Henricu.